

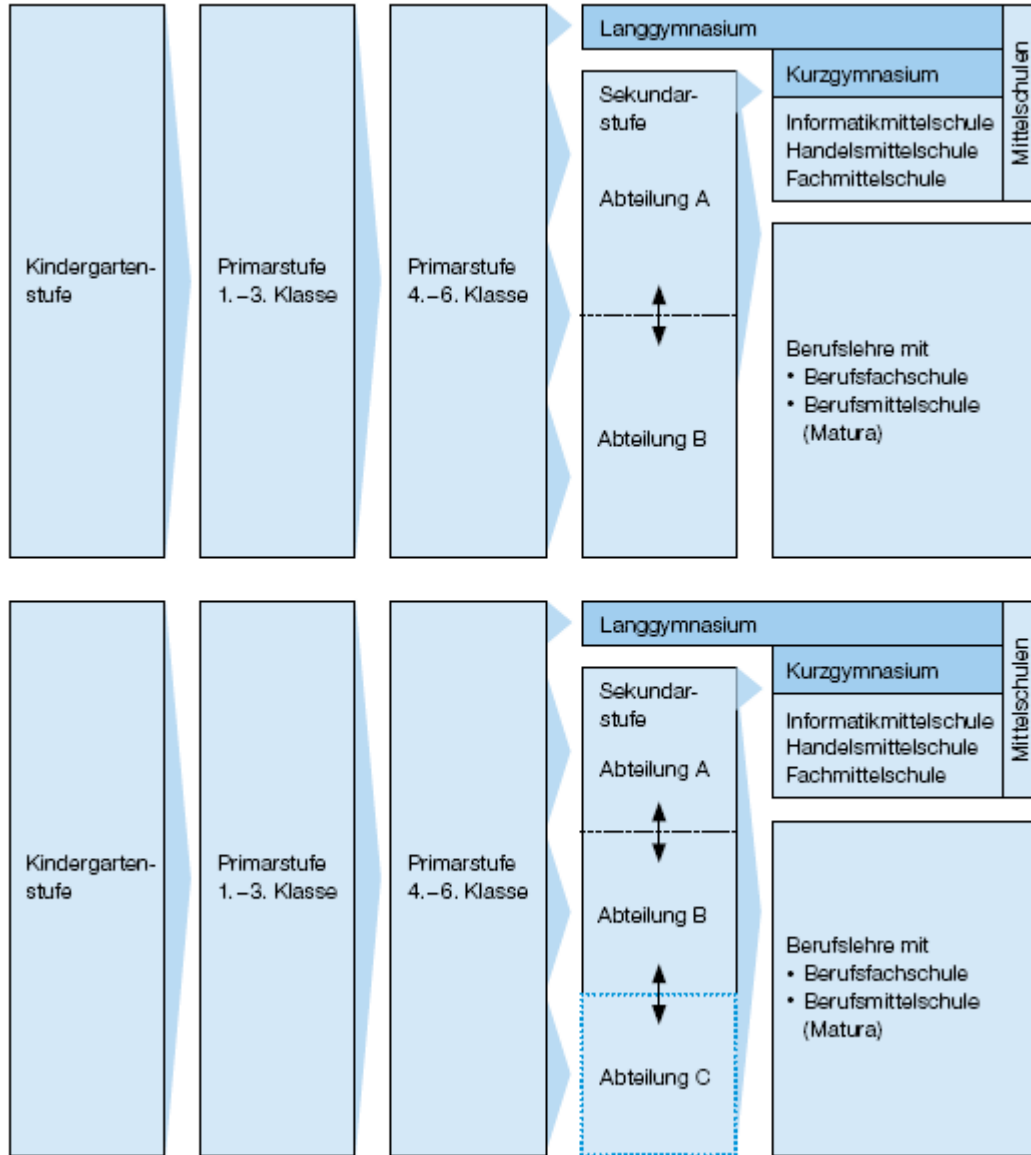


Birinci Basamaktan İkinci Basamağa

Veliler için Bilgiler

Birinci Basamaktan İkinci Basamağa

İlkokul 6. sınıftan itibaren çocukların okulla ilgili gelecekleri konusunda çeşitli yollar açıktır. Onlar ilköğretim okulunda öğrenimlerini sürdürebilirler veya bir liseye geçiş yapabilirler ve ilköğretim okulundan ayrılırlar.



İlköğretim okulunun ikinci basamağı

6. sınıftan sonra ilköğretim okulunun ikinci basamağı değişik beklentilere cevap veren bölümlere ayrılır. Okul bölgeleri iki veya üç değişik bölüm sunarlar, yani A ve B bölümleri ya da A, B ve C bölümleri. A bölümü daha yüksek öğrenme gücünü gerektiren bölümdür.

Çocuğun hangi bölüme gidebileceğine sınıf öğretmeni ile çocuğun anne/babası birlikte karar verir. Uzlaşma sağlanamazsa, kararı ikinci basamak için yetkili "Schulpflege", yani okul idaresi verir.

Verilen kararın temelini çocuğun genel başarı durumu oluşturur. Bunun kapsamına çocuğun okulda derslerdeki başarısı, onun iş yapma ve öğrenme tavırları, sosyal davranışları ile gelişim durumu girer.

Okul bölgeleri, çocukların değişik derslerdeki öğrenme kapasitelerini göz önünde bulundurarak Matematik, Almanca, Fransızca ve İngilizce derslerinde, verim basamağı I, II ve III olmak üzere, farklı verim basamakları açabilirler, bunlardan basamak I en fazla verim beklenen basamaktır. Bu verim basamaklarına dağıtım, öğrencinin o derslerdeki başarı durumuna göre olur.

Çocuğun okuldaki başarı ve gelişim durumuna göre yılda iki kez (orta basamağın 1. sınıfında ise yılda üç kez) bölümler arası ve verim basamakları arası geçiş mümkündür. Karar yine sınıf öğretmeni ile anne/baba tarafından verilir, uzlaşma sağlanmazsa kararı Schulpflege verir.

Zorunlu okul süresi sonrası ileri meslek öğrenimlerine veya ilköğretimin orta basamağından bir liseye geçiş için daha çok verim beklenen bölüm ve basamaklarda okumuş olmak gerekir.

Geçiş işlemlerinin olası zamanlaması

Adım	Zamanlama	Etkinlikler
1	Birinci basamak 6. sınıfta ilk üç ayı içinde	Okul anababaları orta basamaktaki düzenlemeler ve okul türleri hakkında bilgilendirir. Liseler tarafından ayrı ayrı yapılan veli bilgilendirme toplantılarına onların dikkatini çeker.
2	Ocak ayı sonuna kadar	Sınıf öğretmeni anababalarla çocuklarının gelecekte gidebileceği okullarla ilgili olarak bir durum değerlendirme görüşmesi yapar.
3	Mart ayı ortasına kadar	Sınıf öğretmeni tarafından anababalara çocuğun hangi okula geçiş yapacağı öneri olarak iletilir ve öğretmenle anababalar söz konusu çocuğun da katıldığı bir toplantıda durumu görüşürler. Öneriyi herkes kabul ederse öneri kesinleşir. Alınan karar resmi kanaldan yazılı olarak taraflara bildirilir.
4	Mart / Nisan	Uzlaşma sağlanamazsa, sınıf öğretmeni, okul idaresinden bir temsilci ve bir ortaokul öğretmenin de katıldığı ikinci bir toplantı yapılır. Uzlaşırsa verilen karar kesinleşir. Resmi yoldan karar yazılı olarak taraflara bildirilir. Yine de uzlaşma sağlanamamışsa dosya kesin kararı vermesi için orta bölüm okul idaresine (Schulpflege) gider ve ...
5	... Mayıs/Haziran aylarında	... okul idaresinin kararının ardından öğrencinin gideceği okul kesinleşir.

Lise (Mittelschule)

Başarısı yüksek öğrenciler 6. sınıftan sonra Mittelschule olarak da tanımlanan liseye gidebilirler. Anababalar çocukları için 15 Mart'a kadar bir liseye başvurmuş olmalıdır. Çocuğun giriş sınavını başarması gerekir. Birinci basamak kanaat notları da göz önünde bulundurulur. Kanaat notu öğrencinin birinci basamak 6. sınıfta Almanca ve Matematik derslerinde aldığı notların ortalamasıdır.

Lise giriş sınavında, altı yıl Zürih'te ilköğretim okulunda okuyan üstün başarılı bir öğrencinin sınav tarihine kadar sahip olması gereken bilgi ve yetenekleri ölçülür.

Daha geniş bilgiler nerede bulunur?

İlköğretimin ikinci basamağına geçiş için

İlköğretim Müdürlüğü'nün internet ana sayfasından söz konusu sayfaya şöyle ulaşırsınız:

www.volksschulamt.zh.ch

→ Eltern → Die Zürcher Volksschule

Anababalar için „kendi“ okul bölgelerinin sunduğu bilgiler daha önemlidir. Okul bölgelerinin de kendi internet sayfaları var. Bu sayfaları toplu olarak şu adreste bulabilirsiniz:

www.volksschulamt.zh.ch

→ Schulen im Kanton Zürich

→ Volksschulen

Bilgisine başvurulacak ilk kişinin daima çocuğun sınıf öğretmeni olduğu unutulmamalıdır.

Liseye geçiş için

Zürih Kantonu Eğitim Bakanlığının internet ana sayfasında anababalar için gerekli tüm bilgiler vardır:

www.bildungsdirektion.zh.ch

→ Schulstufen → Mittelschulen

Bu sitede özellikle başvuru için gerekli açıklamalar ve kantondaki tüm lise ve orta dereceli okulların internet sayfaları bulunur.